

## **Хотите выучить немецкий язык в Дюрене – тогда мы подскажем, где это можно сделать!**

### **Со знанием немецкого ваша жизнь станет проще!**

Знание немецкого языка открывает многие двери – легче найти работу, помогать детям адаптироваться в социуме и в целом интегрироваться в немецкоговорящее общество. Кроме того, знание языка позволяет лучше ориентироваться во всех хитросплетениях непростого немецкого законодательства и знать свои права.

В Дюрене у всех желающих есть множество возможностей выучить немецкий. В нашем информационном листе указаны все адреса консультационных центров и учреждений, где вам окажут всестороннюю поддержку по этому вопросу.

На домашней странице Центра муниципальной интеграции вы найдете все адреса действующих школ языковых курсов.

### **Кто может записаться на интеграционный курс?**

Поскольку с 1 января 2005 года в силу вступил закон об иммиграции, все иностранцы, которые на законных основаниях иммигрируют в Германию и не знают язык на простейшем уровне, обязаны посещать интеграционные курсы (участие является добровольным для граждан ЕС и поздних переселенцев). Кроме того, вы можете стать волонтером, если проживаете на законных основаниях в Германии и плохо (или вообще не) говорите по-немецки.

### **Что из себя представляет этот интеграционный курс?**

Курс включает в себя две части: языковой курс длительностью 600 - 900 часов и ориентировочный курс длительностью 100 часов, посвященный изучению немецкой системы права, политики и особенностям немецкой культуры.

В конце интеграционного курса участникам предстоит сдать языковой экзамен согласно европейской стандартизации (получение сертификата о знании немецкого языка - уровень B1).

### **Стоимость интеграционного курса?**

Стоимость одного часа посещения составляет 1,95 евро.

В случае, если вы безработный или у вас недостаточно средств, вы также можете посещать курс бесплатно. Для получения дополнительной информации, пожалуйста, свяжитесь с одним из консультационных центров, перечисленных ниже.

### **Какие преимущества дает мне прохождение интеграционного курса?**

После успешной сдачи языкового экзамена вы можете получить немецкое гражданство через 7 лет законного проживания без необходимости сдавать языковой экзамен повторно.

### **Кто еще заинтересован в моем посещении этого курса?**

Органы по делам иностранцев (если вы получаете пособие по безработице II) или работодатель. А также ваши дети, которым вы сможете активно помогать интегрироваться в общество.

## С чем я столкнусь, если я не буду посещать этот курс?

Во-первых, сокращенный срок действия вашего временного вида на жительство. Во-вторых, вы не получите постоянный вид на жительство в Германии из-за недостаточного уровня владения немецким языком. Для самой базовой интеграции вы должны уметь говорить и читать по-немецки.

Детальную информацию см. на сайте [www.bamf.de](http://www.bamf.de)

### Консультирование и информирование:

<b>Тип консультирования</b>	<b>Учреждение / адрес</b>	<b>Контактная информация</b>
Консультирование соискателей	Центр трудоустройства в Дюрене Мольткештрассе 49, 52351 Дюрен	0241 897 1111 <a href="mailto:Aachen-dueren.integration-point@arbeitsagentur.de">Aachen-dueren.integration-point@arbeitsagentur.de</a>
Консультирование по вопросам беженцев и миграции	Организация Caritas в регионе Дюрен - Юлих Курфюрстенштрассе 10-12 52351 Дюрен	02421 48145, 0241 48147 <a href="mailto:bkorn@gst.caritas-dn.de">bkorn@gst.caritas-dn.de</a> <a href="mailto:ageerken@gst.caritas-dn.de">ageerken@gst.caritas-dn.de</a>
Консультирование по вопросам беженцев Nordkreis	Мастерская Diakonie (от церкви) в Юлихе Ширмерштрассе 1a 52428 Юлих	02461 975614 <a href="mailto:luedeke@diakonie-juelich.de">luedeke@diakonie-juelich.de</a>
Консультационный центр по социальным вопросам и вопросам миграции Café International	Евангелистское сообщество в Дюрене Вильгельм-Вестер-Берг 1 52349 Дюрен	02421 188187 <a href="mailto:hava.zaimi@evangelische-gemeinde-dueren.de">hava.zaimi@evangelische-gemeinde-dueren.de</a>
Консультирование SGB-II (пособие по безработице II)	Районная администрация Дюрена job-com Бисмаркштрассе 10 52351 Дюрен	02421 22 17042 <a href="mailto:c.muschenich@kreis-dueren.de">c.muschenich@kreis-dueren.de</a>
Ведомство по делам иностранцев Дюрена	Районная администрация Дюрена Бисмаркштрассе 16 52351 Дюрен	02421 22 2135 <a href="mailto:abh@kreis-dueren.de">abh@kreis-dueren.de</a>
Муниципальный центр интеграции и консультирования в вопросах школьного образования	Районная администрация Дюрена Бисмаркштрассе 16 52351 Дюрен	02421 22 1046110 <a href="mailto:ki-sekretariat@kreis-dueren.de">ki-sekretariat@kreis-dueren.de</a>
Молодежная миграционная служба	SKF Дюрен Фридрихштрассе 16 52351 Дюрен	02421 28430 <a href="mailto:spitz-venrath@skf-dueren.de">spitz-venrath@skf-dueren.de</a>

### Полный список курсов в Дюрене см.:

<https://www.kreis-dueren.de/kreishaus/amt/amt46/ki/Deutsch-lernen.php>

### или на странице Федерального ведомства по делам миграции и беженцев (BAMF):

<https://bamf-navi.bamf.de/de/Themen/Integrationskurse/>